

Allocutions de M. le Consul Général SATO

ジャパンエキスポ・シュッド（マンガデザイン表彰式）

2013年3月1日（金） 於：Parc Chanot

Chers hôtes, chers amis du Japon.

Je suis très heureux d'être avec vous aujourd'hui, pour inaugurer cette 5^{ème} édition de la Japan Expo Sud.

Cet évènement est une occasion unique, une chance de découvrir la culture japonaise, moderne ou traditionnelle.

Je me réjouis également de pouvoir participer à la cérémonie qui nous réunit, cérémonie qui va récompenser le gagnant du concours de dessins manga.

Nous avons accompli notre tâche de jurés le plus consciencieusement possible, mais je dois avouer que les œuvres créées par les jeunes marseillais pour ce concours, reflètent toutes une véritable passion pour le Japon.

Mais comme pour tout concours, il faut un vainqueur, et, malgré la difficulté, nous avons donc choisi de distinguer lauréat, pour l'originalité et la beauté de son travail.

Je félicite tous les participants de ce concours pour la qualité de leur travail.

Les japonais sont heureux de pouvoir compter sur des amis comme vous, fan du Japon et de sa culture, et j'espère que, plus tard, vous vous rendrez sur place pour approfondir vos connaissances sur la culture japonaise.